

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) Outokumpu Oyj en Luvata Oy worden verwezen in de kosten.

(¹) PB C 82 van 2.4.2005.

Arrest van het Gerecht van 19 mei 2010 — Chalkor/Commissie

(Zaak T-21/05) (¹)

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Sector koperen afvoerbuizen — Beschikking houdende vaststelling van inbreuk op artikel 81 EG — Voortdurende en veelvoudige inbreuk — Geldboeten — Beperkte deelneming aan mededingingsregeling — Geografische omvang van betrokken markt — Duur van inbreuk — Medewerking”)

(2010/C 179/51)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Chalkor AE Epexergasias Metallon (Athene, Griekenland) (vertegenwoordigers: I. Forrester, QC, A. Schulz en A. Komninos, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: P. Oliver en S. Noë, gemachtigden)

Voorwerp

Beroep tot nietigverklaring of tot verlaging van de geldboete die aan verzoekster is opgelegd bij beschikking C(2004) 2826 van de Commissie van 3 september 2004 in een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/E-1/38.069 — Koperen leidingbuizen)

Dictum

- 1) Het bedrag van de geldboete die in artikel 2, sub d, van beschikking C(2004) 2826 van de Commissie van 3 september 2004 in een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/E-1/38.069 — Koperen leidingbuizen), aan Chalkor AE Epexergasias Metallon is opgelegd, wordt vastgesteld op 8,2467 miljoen EUR.
- 2) Het beroep wordt verworpen voor het overige.

- 3) Chalkor Epexergasias Metallon en de Europese Commissie dragen elk hun eigen kosten.

(¹) PB C 82 van 2.4.2005.

Arrest van het Gerecht van 19 mei 2010 — KME Germany e.a./Commissie

(Zaak T-25/05) (¹)

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Sector koperen afvoerbuizen — Beschikking houdende vaststelling van inbreuk op artikel 81 EG — Geldboeten — concrete weerslag op markt — Omvang van betrokken markt — Duur van inbreuk — Financiële draagkracht — Medewerking”)

(2010/C 179/52)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partijen: KME Germany AG, voorheen KM Europa Metal AG (Osnabrück, Duitsland); KME France SAS, voorheen Tréfinmétaux SA (Courbevoie, Frankrijk); KME Italy SpA, voorheen Europa Metalli SpA (Florence, Italië) (vertegenwoordigers: M. Siragusa, A. Winckler, G. C. Rizza, T. Graf, M. Piergiovanni, advocaten, en R. Elderkin, barrister)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: É. Gippini Fournier, S. Noë en C. Thomas, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek om verlaging van de geldboetes die aan verzoeksters zijn opgelegd in artikel 2, sub g, h en i, van beschikking C(2004) 2826 van de Commissie van 3 september 2004 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak nr. COMP/E-1/38.069 — Koperen leidingbuizen), alsmede een reconventionele vordering van de Commissie tot verhoging van deze geldboetes

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) De reconventionele vordering van de Europese Commissie wordt afgewezen.